

	FTE	Patikrinimo Nr. 5 Data 04/08/2025	
	BRAKE FLUID DOT 5.1	Išspausdintas 04/08/2025 Puslapis Nr. 1/17 Pakeista versija:4 (Išspausdintas: 23/03/2023)	

Saugos duomenų lapas

Pagal REACH reglamento II priedą - Reglamentas (ES) 2020/878

1 SKIRSNIS. Medžiagos arba mišinio ir bendrovės arba įmonės identifikavimas

1.1. Produkto identifikatorius
Pavadinimas
UFI :

BRAKE FLUID DOT 5.1
KEF0-C0N6-A005-6VG5

1.2. Medžiagos ar mišinio nustatyti naudojimo būdai ir nerekomenduojami naudojimo būdai
Numatomas naudojimas

BRAKE FLUID DOT 5.1 (for B2C)

Nustatyti naudojimo būdai funkciniai skysčiai	Pramoninis	Profesionalus	Naudotojams
	✔	✔	✔

1.3. Išsami informacija apie saugos duomenų lapo teikėją
Pavadinimas
Pilnas adresas
Rajonas ir šalis

Valeo Service Eastern Europe SP Z O.O
New City, Ul. Marynarska 15
02-674 Warszawa
POLAND

+48 222 70 00 70 / 801 8888 22

FTE Automotive GmbH
Andreas Humann Str. 2, 96106 Ebern
GERMANY

Kompetentingo asmens elektroninio pašto adresą
atsakingas už saugos duomenų lapą

alert.poland@valeo.com

1.4. Pagalbos telefono numeris
Iškilius skubiems klausimams kreiptis į

+370 (85) 2362052

2 SKIRSNIS. Galimi pavojai

2.1. Medžiagos ar mišinio klasifikavimas

Produktas priskiriamas pavojingiems sutinkamai su (EB) Reglamento 1272/2008 (CLP) bei paskesnių pataisų ir papildymų nuostatomis. Todėl produktui būtinas saugos duomenų lapas, atitinkantis (ES) Reglamento 2020/878.
Bet kuri papildoma informacija dėl pavojaus sveikatai ir / ar aplinkai pateikta šio lapo 11 ir 12 skyriuose.

pavojingumo klasifikavimas ir ženklavimas:

Toksinis poveikis reprodukcijai, kategorijų 2	H361fd	Įtariama, kad gali pakenkti vaisingumui. Įtariama, kad gali pakenkti negimusiam kūdikiui.
---	--------	---

2.2. Ženklavimo elementai

	FTE	Patikrinimo Nr. 5 Data 04/08/2025
	BRAKE FLUID DOT 5.1	Išspausdintas 04/08/2025 Puslapis Nr. 2/17 Pakeista versija:4 (Išspausdintas: 23/03/2023)

Pavojingumo ženklinimas sutinkamai su EB Reglamentu 1272/2008 (CLP) ir paskesnėmis pataisomis bei papildymais.

Pavojaus piktogramos:



Signaliniai žodžiai:	Atsargiai
Pavojingumo frazės:	
H361Df	Įtariama, kad gali pakenkti vaisingumui. Įtariama, kad gali pakenkti negimusiam kūdikiui.
Atsargumo frazės:	
P501	Turinį/talpą išpilti (išmesti) - šalinti pagal vietines / regionines / nacionalines /tarptautines taisykles.
P102	Laikyti vaikams neprieinamoje vietoje.
P101	Jei reikalinga gydytojo konsultacija, su savimi turėkite produkto talpyklą ar jo etiketę.
P280	Mūvėti dėvėti apsaugines pirštines / apsauginius drabužius ir naudoti akių / veido apsaugą.
P405	Laikyti užrakintą.
P201	Prieš naudojimą gauti specialias instrukcijas.
Sudėtyje:	tris[2-[2-(2-methoxyethoxy)ethoxy]ethyl] borate

2.3. Kiti pavojai

Remiantis turimais duomenimis, produkto sudėtyje nėra PBT ar vPvB medžiagų, kurių procentinis kiekis ≥ 0,1%.

Šiame gaminyje nėra endokrininę sistemą ardančių medžiagų, kurių koncentracija ≥ 0,1%.

3 SKIRSNIS. Sudėtis arba informacija apie sudedam¹sias dalis

3.2. Mišiniai

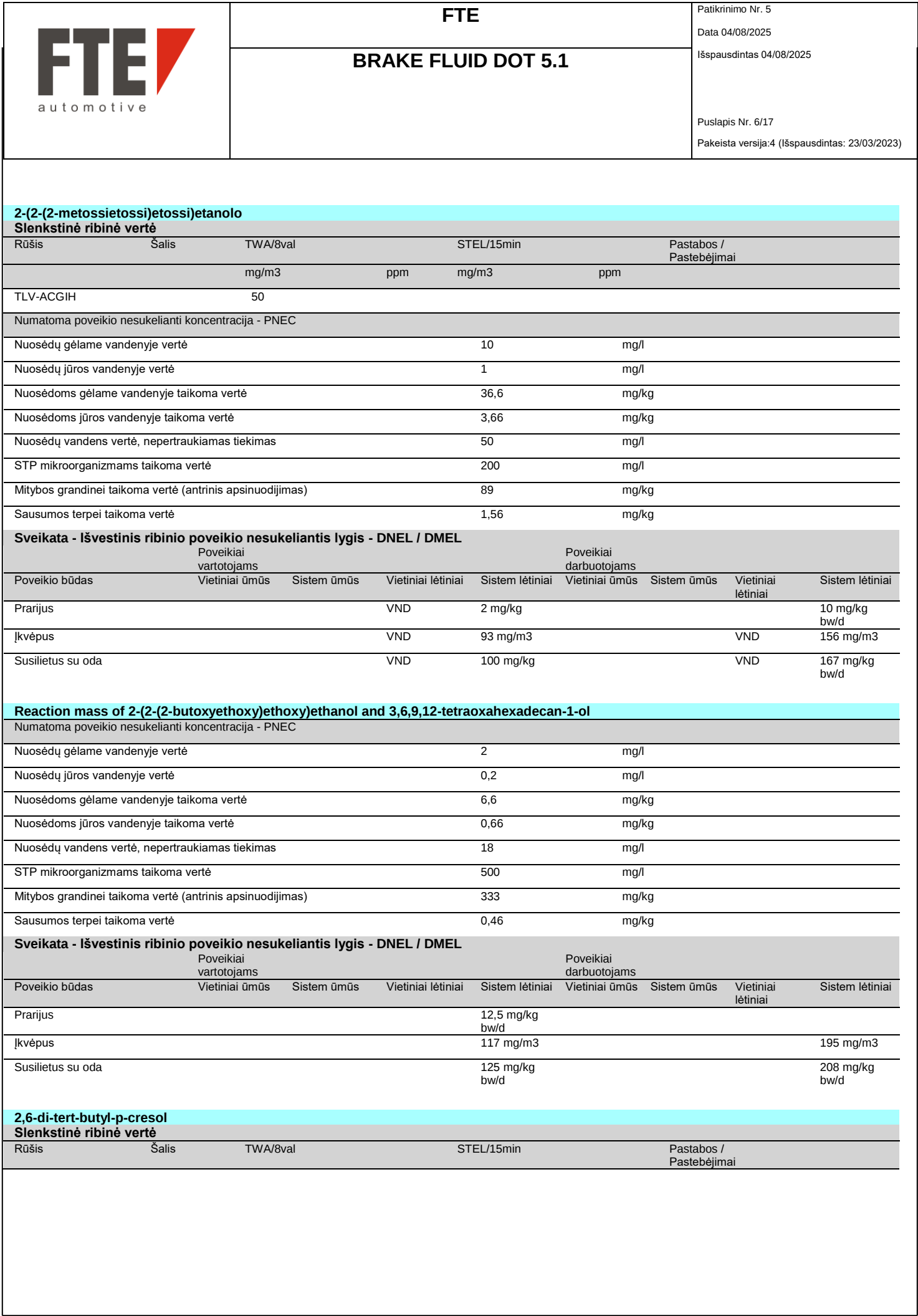
Sudėtyje yra:

Identifikavimas	x = Konc. %	Klasifikacija (EB) 1272/2008 (CLP)
tris[2-[2-(2-methoxyethoxy)ethoxy]ethyl] borate		

	FTE	Patikrinimo Nr. 5 Data 04/08/2025
	BRAKE FLUID DOT 5.1	Išspausdintas 04/08/2025 Puslapis Nr. 3/17 Pakeista versija:4 (Išspausdintas: 23/03/2023)
INDEX - 60 ≤ x < 70 Repr. 2 H361fd EC 250-418-4 CAS 30989-05-0 REACH regl. 01-2119462824-33-xxxx DI-ISOPROPANOLAMINE INDEX 603-083-00-7 1 ≤ x < 3 Eye Irrit. 2 H319 EC 203-820-9 CAS 110-97-4 REACH regl. 01-2119475444-34-xxxx Reaction mass of 2-(2-(2-butoxyethoxy)ethoxy)ethanol and 3,6,9,12-tetraoxahexadecan-1-ol INDEX - 1 ≤ x < 3 Eye Dam. 1 H318 EC 907-996-4 Eye Dam. 1 H318: ≥ 30%, Eye Irrit. 2 H319: ≥ 20% - < 30% CAS - REACH regl. 01-2119475115-41-xxxx 2,6-di-tert-butyl-p-cresol INDEX - 0,1 ≤ x < 0,2 Aquatic Chronic 1 H410 M=1 EC 204-881-4 CAS 128-37-0 REACH regl. 01-2119480433-40-xxxx Pilna pavojaus (H) frazių formuluotė pateikta šio lapo 16 dalyje. 4 SKIRSNIS. Pirmosios pagalbos priemonės 4.1. Pirmosios pagalbos priemonių aprašymas Kilus abejonių arba atsiradus simptomams, kreipkitės į gydytoją ir parodykite jam šį dokumentą. Pasireiškus sunkiems simptomams, prašykite suteikti greitąją medicinos pagalbą. AKYS: Išimkite kontaktinius lęšius, jei jie yra ir jei tai lengvai galima padaryti. Nedelsdami mažiausiai 15 minučių plaukite gausiu vandens kiekiu, akių vokus laikydami plačiai pravertus. Nedelsdami kreipkitės į gydytoją. ODA: Nuvilkite užterštus drabužius. Tučtuojau nuplaukite po tekančiu vandeniu (ir muilu, jeigu įmanoma). Kreiptis į gydytoją. Venkite tolesnio susilietimo su užterštais drabužiais. PRARIJUS: Nesukelkite vėmimo, nebent taip būtų nurodęs gydytojas. Neduokite nieko į burną sąmonės netekusiam asmeniui. Nedelsdami kreipkitės į gydytoją. ĮKVĖPUS: Išneškite nukentėjusį asmenį į gryną orą, toliau nuo įvykio vietos. Nedelsdami kreipkitės į gydytoją. <u>Pagalbą teikiančių asmenų apsauga</u> Gelbėtojams, kurie teikia pagalbą asmeniui, nukentėjusiam nuo cheminės medžiagos ar mišinio, rekomenduojama naudoti asmenines apsaugos priemones. Tokių priemonių rūšies pasirinkimas priklauso nuo medžiagos ar mišinio pavojingumo, poveikio būdo ir užteršimo laipsnio. Jeigu nėra kitų specialių nurodymų, rekomenduojama naudoti vienkartines pirštines galimo susilietimo su biologiniais skysčiais atveju. Informaciją apie asmenines apsaugos priemones, atitinkančias medžiagos ar mišinio charakteristikas, skaitykite 8 skirsnyje. 4.2. Svarbiausi simptomai ir poveikis (ūmus ir uždelstas) Konkrečios informacijos apie gaminio sukeltus simptomus ir poveikį nėra.		

	FTE	Patikrinimo Nr. 5 Data 04/08/2025
	BRAKE FLUID DOT 5.1	Išspausdintas 04/08/2025 Puslapis Nr. 4/17 Pakeista versija:4 (Išspausdintas: 23/03/2023)
UŽDELSTAS POVEIKIS: Naujausiais turimais duomenimis, nenustatyta jokių uždelsto poveikio, kuris pasireikštų praėjus tam tikram laikui po susilietimo su šiuo produktu, atvejų. 4.3. Nurodymas apie bet kokios neatidėliotinos medicinos pagalbos ir specialaus gydymo reikalingumą Esant sąlyčiui arba jeigu numanomas sąlytis: kreiptis į gydytoją. <u>Priemonės, kurias privaloma turėti darbo vietoje specialios ir greitosios intervencijos reikmėms</u> Tekantis vanduo odai ir akims plauti.		
5 SKIRSNIS. Priešgaisrinės priemonės		
5.1. Gesinimo priemonės TINKAMOS GAISRO GESINIMO PRIEMONĖS Naudojamos įprastos gaisro gesinimo priemonės: anglies anhidridas, putos, gesinimo milteliai ir purškiamasis vanduo. NETINKAMOS GAISRO GESINIMO PRIEMONĖS Jokių. 5.2. Specialūs medžiagos ar mišinio keliami pavojai PAVOJINGAS POVEIKIS GAISRO ATVEJU Neįkvėpkite degimo produktų garų. 5.3. Patarimai gaisrininkams BENDRA INFORMACIJA Atvėsinkite talpas vandens čiurkšle, siekdami išvengti produkto skilimo ir sveikatai potencialiai pavojingų medžiagų susidarymo. Visada turėkite visą priešgaisrinės apsaugos komplektą. Surinkite gesinimo skystį, neleisdami jam patekti į kanalizaciją. Pašalinkite užterštą vandenį, panaudotą gaisrui gesinti, ir gaisro likučius, vadovaudamiesi galiojančių teisės aktų nuostatomis. APSAUGINĖ APRANGA Įprastos apsauginės priemonės gaisrui gesinti, tokios kaip autonominiai atvirosios apytakos suslėgtojo oro kvėpavimo aparatai (EN 137), ugniai atsparūs drabužiai (EN469), ugniai atsparios pirštinės (EN 659) ir gaisrininkų auliniai batai (HO A29 arba A30).		
6 SKIRSNIS. Avarijų likvidavimo priemonės		
6.1. Asmens atsargumo priemonės, apsaugos priemonės ir skubios pagalbos procedūros Sustabdykite išsiliejimą, jeigu tai nesukels pavojaus. Dėvėkite tinkamus apsauginius drabužius (ir naudokite asmenines apsaugines priemones, nurodytas saugos duomenų lapo 8 skyriuje), siekdami apsaugoti odą, akis ir asmeninius drabužius nuo teršalų. Šie nurodymai galioja tiek darbuotojams, tiek avarinių situacijų šalinimo atvejais. 6.2. Ekologinės atsargumo priemonės Saugokite, kad produktas nepatektų į kanalizaciją, paviršinius vandenis, dirvožemį. 6.3. Izoliavimo ir valymo procedūros bei priemonės Surinkite išsiliejusį produktą siurbliu ir supilkite į tinkamą talpą. Patikrinkite talpos suderinamumą su produktu, vadovaudamiesi 10 skyriaus duomenimis.		

Poveikta cilvēka daļa	Poveikums veselīgam cilvēkam				Poveikums darbiniekam			
	Vietinājam	Sistemam	Vietinājam	Sistemam	Vietinājam	Sistemam	Vietinājam	Sistemam
Prarijus				1,5 mg/kg bw/d				
Ikvēpus				2,6 mg/m3				14,8 mg/m3
Susīlietus su oda				1,5 mg/kg bw/d				4,2 mg/kg bw/d



	FTE	Patikrinimo Nr. 5 Data 04/08/2025
	BRAKE FLUID DOT 5.1	Išspausdintas 04/08/2025 Puslapis Nr. 8/17 Pakeista versija:4 (Išspausdintas: 23/03/2023)

8.2. Poveikio kontrolė

Atsižvelgdami į tai, kad atitinkamos techninės priemonės visuomet turi turėti pirmenybę prieš asmenines apsaugines priemones, užtikrinkite tinkamą vėdinimą darbų atlikimo vietoje, įrengdami veiksmingus ištraukiamuosius įtaisus.
Renkdamiesi tinkamas asmenines apsaugines priemones, galite pasitarti su savo cheminių medžiagų tiekėjais.
Asmeninės apsauginės priemonės turi būti pažymėtos CE ženklu, kuris patvirtina jų atitikimą galiojančių standartų reikalavimams.

Numatyti avarinį dušą su veido ir akių plovimo vonele.

RANKŲ APSAUGA

Saugoti rankas, naudojant III kategorijos darbinės pirštines.
Renkantis darbinių pirštinių medžiagą (žr. standartą EN 374), reikėtų atsižvelgti į toliau nurodytus dalykus: suderinamumą, irimą, pralaidumą laikas.
Jeigu numatoma dirbti su preparatais, darbinių pirštinių atsparumas cheminėms medžiagoms tikrinamas prieš pradedant jas naudoti, nes gali kilti nenumatytų reakcijų. Pirštinių nusidėvėjimo laikotarpis priklauso nuo jų naudojimo trukmės ir būdo.

ODOS APSAUGA

Dėvėti darbo drabužius ilgomis rankovėmis ir I kategorijos apsauginę avalynę, skirtą profesionaliam naudojimui (remiamasi Reglamente 2016/425 ir standartu EN ISO 20344). Nusirengus apsauginius drabužius, nusiprausti vandeniu su muilu.

AKIŲ APSAUGA

Patariama dėvėti sandarius apsauginius akinius (žr. standartą EN ISO 16321).

KVĖPAVIMO ORGANŲ APSAUGA

Privaloma naudoti kvėpavimo takų apsaugos priemones, jeigu taikomų techninių priemonių neužtenka poveikiui darbuotojams sumažinti, atsižvelgiant į atitinkamas ribines vertes. Rekomenduojama dėvėti veido kaukę su A tipo filtru, kurios klasė (1, 2 arba 3) pasirenkama, priklausomai nuo nustatytų ribinių koncentracijų. (žr. standartą EN 14387).
Jeigu atitinkama medžiaga yra bekvapė arba jos kvapo ribinės vertės viršija atitinkamas TLV-TWA vertes arba kilus avarijai, dėvėkite autonominį atvirosios apytakos suslėgtojo oro kvėpavimo aparatą (pagal EN 137 standartą) arba žarna tiekiamo švaraus oro kvėpavimo aparatą (pagal EN 138 standartą). Norėdami pasirinkti tinkamą kvėpavimo takų apsaugos priemonę, skaitykite EN 529 standarte pateiktą informaciją.

POVEIKIO APLINKAI KONTROLĖ

Turi būti vykdoma su gamybos procesais susijusių emisijų, įskaitant emisijas iš vėdinimo įrenginių, atitikties aplinkos apsaugos įstatymų reikalavimams kontrolė.

9 SKIRSNIS. Fizinės ir cheminės savybės

9.1. Informacija apie pagrindines fizines ir chemines savybes

Savybės	Vertė	Informacijos
Fizinė būsena	skystas	
Spalva	bespalvis / gintaro	
Kvapas	charakteringas	
Lydimosi ir stingimo temperatūra	nepasiekiamas	
Pradinė virimo temperatūra	> 260 °C	Metodas:ISO 4925
Degumas	nepasiekiamas	
Žemutinė sprogimo riba	netaikoma	
Viršutinė sprogimo riba	netaikoma	
Pliūpsnio temperatūra	> 125 °C	Metodas:ASTM D93 (closed cup)
Savaiminio užsidegimo temperatūra	nepasiekiamas	

FTE automotive	FTE		Patikrinimo Nr. 5																																				
	BRAKE FLUID DOT 5.1		Data 04/08/2025 Išspausdintas 04/08/2025 Puslapis Nr. 9/17 Pakeista versija:4 (Išspausdintas: 23/03/2023)																																				
<table><tr><td>Skilimo temperatūra</td><td>nepasiekiamas</td><td></td><td></td></tr><tr><td>pH</td><td>7,8</td><td>Metodas:ISO 4925</td><td></td></tr><tr><td>Kinematinė klampa</td><td>nepasiekiamas</td><td></td><td></td></tr><tr><td>Tirpumas</td><td>tirpus</td><td></td><td></td></tr><tr><td>Pasiskirstymo koeficientas: n-oktanolis/vanduo</td><td>nepasiekiamas</td><td></td><td></td></tr><tr><td>Garų slėgis</td><td>nepasiekiamas</td><td></td><td></td></tr><tr><td>Tankis ir (arba) santykinis tankis</td><td>1,068 g/cm3</td><td>Metodas:ASTM 1122</td><td></td></tr><tr><td>Santykinis garų tankis</td><td>nepasiekiamas</td><td></td><td></td></tr><tr><td>Dalelių savybės</td><td>netaikoma</td><td></td><td></td></tr></table>				Skilimo temperatūra	nepasiekiamas			pH	7,8	Metodas:ISO 4925		Kinematinė klampa	nepasiekiamas			Tirpumas	tirpus			Pasiskirstymo koeficientas: n-oktanolis/vanduo	nepasiekiamas			Garų slėgis	nepasiekiamas			Tankis ir (arba) santykinis tankis	1,068 g/cm3	Metodas:ASTM 1122		Santykinis garų tankis	nepasiekiamas			Dalelių savybės	netaikoma		
Skilimo temperatūra	nepasiekiamas																																						
pH	7,8	Metodas:ISO 4925																																					
Kinematinė klampa	nepasiekiamas																																						
Tirpumas	tirpus																																						
Pasiskirstymo koeficientas: n-oktanolis/vanduo	nepasiekiamas																																						
Garų slėgis	nepasiekiamas																																						
Tankis ir (arba) santykinis tankis	1,068 g/cm3	Metodas:ASTM 1122																																					
Santykinis garų tankis	nepasiekiamas																																						
Dalelių savybės	netaikoma																																						
9.2. Kita informacija																																							
9.2.1. Informacija apie fizinių pavojų klases																																							
Informacijos nėra																																							
9.2.2. Kitos saugos charakteristikos																																							
VOC (Direktyva 2010/75/ES)	0																																						
VOC (pavojinga anglis)	0																																						
10 SKIRSNIS. Stabilumas ir reaktingumas																																							
10.1. Reaktingumas																																							
Sąlytis su stipriais oksidantais, reduktoriais, stipriomis rūgštimis arba pagrindais gali sukelti egzoterminę reakciją.																																							
Reaction mass of 2-(2-(2-butoxyethoxy)ethoxy)ethanol and 3,6,9,12-tetraoxahexadecan-1-ol																																							
Higroskopiškas.																																							
10.2. Cheminis stabilumas																																							
Ypač aukšta temperatūra gali sukelti terminį skilimą.																																							
Reaction mass of 2-(2-(2-butoxyethoxy)ethoxy)ethanol and 3,6,9,12-tetraoxahexadecan-1-ol																																							
Venkite poveikio su: oras.																																							
higroskopiškas																																							
10.3. Pavojingų reakcijų galimybė																																							
Žr. 10.1 skyrių.																																							
10.4. Vengtinios sąlygos																																							
Venkite perkaitinimo.																																							

	FTE	Patikrinimo Nr. 5 Data 04/08/2025
	BRAKE FLUID DOT 5.1	Išspausdintas 04/08/2025 Puslapis Nr. 10/17 Pakeista versija:4 (Išspausdintas: 23/03/2023)
10.5. Nesuderinamos medžiagos		
Stiprais oksidantais, reduktoriais. Stipriomis rūgštimis arba pagrindais.		
Reaction mass of 2-(2-(2-butoxyethoxy)ethoxy)ethanol and 3,6,9,12-tetraoxahexadecan-1-ol		
Venkite sąlyčio su: stiprios rūgštys,stiprios bazės,vanduo.		
2,6-di-tert-butyl-p-cresol		
Venkite sąlyčio su: oksiduojančios medžiagos.		
10.6. Pavojingi skilimo produktai		
Terminio skilimo metu ar gaisro atveju gali išsiskirti sveikatai pavojingos dujos ir garai.		
Reaction mass of 2-(2-(2-butoxyethoxy)ethoxy)ethanol and 3,6,9,12-tetraoxahexadecan-1-ol		
Susidaro: anglies monoksidas,anglies dioksidas.		
2,6-di-tert-butyl-p-cresol		
Skilimo metu susidaro: anglies oksidai.		
11 SKIRSNIS.Toksikologinė informacija		
Neturint jokių eksperimentinių toksikologinių duomenų produktui, galimas produkto pavojus sveikatai įvertinamas remiantis jo sudėtyje esančių medžiagų savybėmis ir vadovaujantis klasifikacijai taikomais standartais. Todėl, norėdami įvertinti produkto toksikologinį poveikį, atkreipkite dėmesį į jo atskitų pavojingų medžiagų koncentracijas, kurios gali būti nurodomos 3 skyriuje.		
11.1. Informacija apie pavojų klases, kaip apibrėžta Reglamente (EB) Nr. 1272/2008		
<u>Medžiagų apykaita, toksikokinetika, veikimo būdas ir kitokia informacija</u>		
Informacijos nėra		
<u>Informacija apie tikėtinus poveikio būdus</u>		
Informacijos nėra		
<u>Uždelstas, ūmus ir lėtinis poveikis dėl trumpalaikio ir ilgalaikio sąlyčio su medžiaga (mišiniu)</u>		
Informacijos nėra		
<u>Sąveikos poveikis</u>		
Informacijos nėra		

	FTE	Patikrinimo Nr. 5 Data 04/08/2025
	BRAKE FLUID DOT 5.1	Išspausdintas 04/08/2025 Puslapis Nr. 11/17 Pakeista versija:4 (Išspausdintas: 23/03/2023)
ŪMUS TOKSIŠKUMAS		
ATE (Ikvėpus) mišinio:		Neklasifikuojama (nėra reikšmingo komponento)
ATE (Prarijus) mišinio:		Neklasifikuojama (nėra reikšmingo komponento)
ATE (Odąs) mišinio:		Neklasifikuojama (nėra reikšmingo komponento)
tris[2-[2-(2-methoxyethoxy)ethoxy]ethyl] borate		
LD50 (Odąs):		> 2000 mg/kg Rat
LD50 (Prarijus):		> 2000 mg/kg Rat
2-(2-(2-metossietossi)etossi)etanolo		
LD50 (Odąs):		7,1 g/kg
LD50 (Prarijus):		> 10500 mg/kg
DI-ISOPROPANOLAMINE		
LD50 (Prarijus):		6720 mg/kg
Reaction mass of 2-(2-(2-butoxyethoxy)ethoxy)ethanol and 3,6,9,12-tetraoxahexadecan-1-ol		
LD50 (Odąs):		3540 mg/kg bw
LD50 (Prarijus):		5170 mg/kg bw
2,6-di-tert-butyl-p-cresol		
LD50 (Odąs):		> 2000 mg/kg dw
LD50 (Prarijus):		> 2930 mg/kg dw
ODOS ĖSDINIMAS IR (ARBA) DIRGINIMAS		
Neatitinka šios pavojaus klasės klasifikacijos kriterijaus		
DIDELIS KENKSMINGUMAS AKIMS IR (ARBA) AKIŲ DIRGINIMAS		
Neatitinka šios pavojaus klasės klasifikacijos kriterijaus		
KVĖPAVIMO TAKŲ ARBA ODOS JAUTRINIMAS		
Neatitinka šios pavojaus klasės klasifikacijos kriterijaus		
MUTAGENINIS POVEIKIS LYTINĖMS LĄSTELĖMS		
Neatitinka šios pavojaus klasės klasifikacijos kriterijaus		
KANCEROGENIŠKUMAS		
Neatitinka šios pavojaus klasės klasifikacijos kriterijaus		
TOKSIŠKUMAS REPRODUKCIJAI		
Įtariama, kad gali pakenkti vaisingumui - Įtariama, kad gali pakenkti negimusiam kūdikiui		
STOT - VIENKARTINIS POVEIKIS		
Neatitinka šios pavojaus klasės klasifikacijos kriterijaus		
STOT - KARTOTINIS POVEIKIS		

	FTE	Patikrinimo Nr. 5
	BRAKE FLUID DOT 5.1	Data 04/08/2025
		Išspausdintas 04/08/2025
		Puslapis Nr. 12/17
		Pakeista versija:4 (Išspausdintas: 23/03/2023)

Neatitinka šios pavojaus klasės klasifikacijos kriterijaus

PLAUČIŲ PAKENKIMO PRARIJUS PAVOJUS

Neatitinka šios pavojaus klasės klasifikacijos kriterijaus

11.2. Informacija apie kitus pavojus

Remiantis turimais duomenimis, šio produkto sudėtyje nėra medžiagų, įtrauktų į vertinamų Europos galimų arba įtariamų endokrininę sistemą ardančių medžiagų, turinčių poveikį žmonių sveikatai, sąrašą.

12 SKIRSNIS.Ekologinė informacija

Dirbdami su produktu, laikykitės saugos taisyklių. Neužterškite dirvožemio ir vandentiekio. Produktui patekus į dirvožemį, vandentiekio vamzdžius, praneškite atitinkamoms tarnyboms.

12.1. Toksiškumas

2,6-di-tert-butyl-p-cresol	
EC50 - Vėžiagyviams	> 0,61 mg/l/48h
NOEC lėtinis vėžiagyviams	0,316 mg/l
2-(2-(2-metossietossi)etossi)etanol	
LC50 - Žuvims	10000 mg/l/96h
EC50 - Vėžiagyviams	> 500 mg/l/48h
NOEC lėtinis vėžiagyviams	3152 mg/l
NOEC lėtinis dumbliams/ vandens augalams	1000 mg/l
DI-ISOPROPANOLAMINE	
LC50 - Žuvims	> 222,2 mg/l/96h
Reaction mass of 2-(2-(2-butoxyethoxy)ethoxy)ethanol and 3,6,9,12-tetraoxahexadecan-1-ol	
LC50 - Žuvims	> 1800 mg/l/96h
EC50 - Vėžiagyviams	> 3200 mg/l/48h
EC50 - Dumbliams / Vandens Augalams	391 mg/l/72h
EC10 Dumbliams / Vandens Augalams	188 mg/l/72h
tris[2-[2-(2-methoxyethoxy)ethoxy]ethyl] borate	
LC50 - Žuvims	> 222,2 mg/l/96h
EC50 - Vėžiagyviams	> 211,2 mg/l/48h
EC50 - Dumbliams / Vandens Augalams	> 224,4 mg/l/72h

12.2. Patvarumas ir skaidomumas

2,6-di-tert-butyl-p-cresol	
Negreitai suyra	

	FTE	Patikrinimo Nr. 5 Data 04/08/2025
	BRAKE FLUID DOT 5.1	Išspausdintas 04/08/2025 Puslapis Nr. 13/17 Pakeista versija:4 (Išspausdintas: 23/03/2023)
2-(2-(2-metossietossi)etossi)etanolo Greitai suyra DI-ISOPROPANOLAMINE Greitai suyra tris[2-[2-(2-methoxyethoxy)ethoxy]ethyl] borate Greitai suyra 12.3. Bioakumuliacijos potencialas Reaction mass of 2-(2-(2-butoxyethoxy)ethoxy)ethanol and 3,6,9,12-tetraoxahexadecan-1-ol Pasiskirstymo koeficientas: n-oktanolis/vanduo0,51 12.4. Judumas dirvožemyje Informacijos nėra 12.5. PBT ir vPvB vertinimo rezultatai Remiantis turimais duomenimis, produkto sudėtyje nėra PBT ar vPvB medžiagų, kurių procentinis kiekis ≥ 0,1%. 12.6. Endokrininės sistemos ardomosios savybės Remiantis turimais duomenimis, šio produkto sudėtyje nėra medžiagų, įtrauktų į vertinamų Europos galimų arba įtariamų endokrininę sistemą ardančių medžiagų, turinčių poveikį aplinkai, sąrašą. 12.7. Kitas nepageidaujamas poveikis Informacijos nėra		
13 SKIRSNIS. Atliekų tvarkymas		
13.1. Atliekų tvarkymo metodai Jeigu įmanoma, panaudoti dar kartą. Produkto atliekos priskiriamos ypač pavojingoms atliekoms. Atliekų, kurių sudėtyje dar yra šio gaminio, pavojingumas turi būti įvertintas remiantis galiojančiais teisės aktais. Atliekų tvarkymas turi būti patikėtas remiantis šalies ir vietos norminiais aktais įmonei, turinčiai leidimą jas tvarkyti. Atliekų, susidariusių naudojant arba išskleidant šį produktą, tvarkymas turi būti organizuojamas pagal darbo saugos taisykles. Apie galimą asmeninių apsaugos priemonių poreikį žr. 8 skyriuje. UŽTERŠTA PAKUOTĖ Užterštos pakuotės turi būti išsiunčiamos perdirbti arba naikinti remiantis šalies atliekų tvarkymo norminių aktų nuostatais.		
14 SKIRSNIS. Informacija apie gabenimą		
Ši medžiaga laikoma nepavojinga pagal tarptautinį pavojingų krovinių gabenimo keliais (ADR) ir geležinkeliais (RID) kodeksą, tarptautinį pavojingų		

	FTE	Patikrinimo Nr. 5 Data 04/08/2025
	BRAKE FLUID DOT 5.1	Išspausdintas 04/08/2025 Puslapis Nr. 14/17 Pakeista versija:4 (Išspausdintas: 23/03/2023)

krovinių gabenimo jūros transportu kodeksą (IMDG) ir tarptautinius oro transporto asociacijos (IATA) nuostatus.

14.1. JT numeris ar ID numeris

netaikoma

14.2. JT tinkamas krovinio pavadinimas

netaikoma

14.3. Gabenimo pavojingumo klasė (-s)

netaikoma

14.4. Pakuotės grupė

netaikoma

14.5. Pavojus aplinkai

netaikoma

14.6. Specialios atsargumo priemonės naudotojams

netaikoma

14.7. Nesupakuotų krovinių vežimas jūrų transportu pagal IMO priemonės

Netinkama informacija

15 SKIRSNIS. Informacija apie reglamentavimą

15.1. Su konkrečia medžiaga ar mišiniu susiję saugos, sveikatos ir aplinkos teisės aktai

Seveso kategorija - Direktyva 2012/18/ES: Nėra

	FTE	Patikrinimo Nr. 5 Data 04/08/2025
	BRAKE FLUID DOT 5.1	Išspausdintas 04/08/2025 Puslapis Nr. 15/17 Pakeista versija:4 (Išspausdintas: 23/03/2023)

Su produktu ar jo sudėtyje esančiomis medžiagomis susiję apribojimai sutinkamai su EB Reglamento 1907/2006 XVII priedu

Produktas

Taškas	3
--------	---

Medžiaga sudėtyje

Taškas	75
--------	----

Reglamente (ES) 2019/1148 - dėl prekybos sprogstamųjų medžiagų pirtakais ir jų naudojimo

netaikoma

Medžiagos iš kandidatų sarašo (59 REACH skirsnis)

Remiantis turimais duomenimis, produkto sudėtyje nėra SVHC medžiagų, kurių procentinis kiekis ≥ 0,1%.

Nepatvirtintos medžiagos (XIV REACH priedas)

Nėra

Medžiagos, kurioms eksportuojant ataskaitas pagal Reglamentą (ES) Reg. 649/2012:

Nėra

Medžiagoms taikoma Roterdamo konvencija

Nėra

Medžiagoms taikoma Stokholmo konvencija

Nėra

Sveikatos priežiūros kontrolė

Remiantis 98/24/EB direktyva, darbuotojai, paveikti šios cheminės medžiagos, neturi atlikti sveikatos patikrinimo (poveikis sveikatai ir saugumui yra vidutinis).

15.2. Cheminės saugos vertinimas

Buvo atliktas šių sudėtinių dalių cheminės saugos vertinimas

tris[2-[2-(2-methoxyethoxy)ethoxy]ethyl] borate

DI-ISOPROPANOLAMINE

Reaction mass of 2-(2-(2-butoxyethoxy)ethoxy)ethanol and 3,6,9,12-tetraoxahexadecan-1-ol

2,6-di-tert-butyl-p-cresol

	FTE	Patikrinimo Nr. 5 Data 04/08/2025
	BRAKE FLUID DOT 5.1	Išspausdintas 04/08/2025 Puslapis Nr. 16/17 Pakeista versija:4 (Išspausdintas: 23/03/2023)

16 SKIRSNIS. Kita informacija

Tekstas apie pavojingumo (H) ženklimą, paminėtą duomenų lapo 2-3 dalyse:

Repr. 2	Toksinis poveikis reprodukcijai, kategorijų 2
Eye Dam. 1	Smarkus akių pažeidimas, kategorijų 1
Eye Irrit. 2	Akių dirginimas, kategorija 2
Aquatic Chronic 1	Pavojinga vandens aplinkai, lėtinio poveikio, kategorija 1
H361fd	Įtariama, kad gali pakenkti vaisingumui. Įtariama, kad gali pakenkti negimusiam kūdikiui.
H318	Smarkiai pažeidžia akis.
H319	Sukelia smarkų akių dirginimą.
H410	Labai toksiška vandens organizmams, sukelia ilgalaikius pakitimus.

PAAIŠKINIMAI:

- ADR: Europos sutartis dėl pavojingų krovinių vežimo keliais
- ATE / ŪTĀ: Ūmaus Toksiškumo Avertis
- CAS: Cheminių medžiagų santrumpų tarnybos (Chemical Abstracts Service) suteiktas numeris
- CE50: Koncentracija, sukelianti poveikį 50% bandymuose dalyvavusių asmenų
- CE: Identifikavimo numeris ESIS (Europos cheminių medžiagų informacijos sistemoje)
- CLP: Reglamente (EB) 1272/2008
- DNEL: Išvestinis ribinio poveikio nesukeliantis lygis
- EmS: Emergency Schedule
- GHS: Pasaulinė suderintoji cheminių medžiagų klasifikavimo ir ženklinimo sistema
- IATA DGR: Tarptautinės oro transporto asociacijos pavojingų krovinių vežimo reglamentas
- IC50: Koncentracija, sukelianti inhibicinį poveikį 50% bandymuose dalyvavusių asmenų
- IMDG: Tarptautinis jūra gabenamų pavojingų krovinių kodeksas
- IMO: Tarptautinė jūrų organizacija
- INDEX: Identifikavimo numeris CLP reglamento VI priede
- LC50: Mirtina koncentracija 50%
- LD50: Mirtina dozė 50%
- OEL: Poveikio darbo aplinkoje ribinės vertės
- PBT: Patvari, bioakumuliacinė ir toksiška
- PEC: Prognozuojama koncentracija aplinkoje
- PEL: Prognozuojamas poveikio lygis
- PMT: Patvari, mobili ir toksiška
- PNEC: Numatoma poveikio nesukelianti koncentracija
- REACH: Reglamente (EB) 1907/2006
- RID: Pavojingų krovinių tarptautinio vežimo geležinkeliais taisyklės
- TLV: Slenkstinė ribinė vertė
- TLV NEVIRŠYTINA KONCENTRACIJA: Koncentracija, kuri negali būti viršijama jokiam poveikio darbo aplinkoje etape.
- TWA: Vidutinis svertinis dydis
- TWA STEL: Trumpalaikio poveikio ribinės vertės
- VOC: Lakusis organinis junginys
- vPvB: Labai patvari ir didelės bioakumuliacijos
- vPvM: Labai patvari ir labai mobili
- WGK: Wassergefährungsklassen (Deutschland).

LITERATŪROS SĄRAŠAS:

1. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (EB) 1907/2006 (REACH)
2. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (EB) 1272/2008 (CLP)
3. Reglamentas (ES) 2020/878 (REACH reglamento II priedas)
4. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (EB) 790/2009 (I Atp. CLP)
5. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 286/2011 (II Atp. CLP)
6. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 618/2012 (III Atp. CLP)

	FTE	Patikrinimo Nr. 5 Data 04/08/2025
	BRAKE FLUID DOT 5.1	Išspausdintas 04/08/2025 Puslapis Nr. 17/17 Pakeista versija:4 (Išspausdintas: 23/03/2023)
7. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 487/2013 (IV Atp. CLP) 8. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 944/2013 (V Atp. CLP) 9. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 605/2014 (VI Atp. CLP) 10. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2015/1221 (VII Atp. CLP) 11. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2016/918 (VIII Atp. CLP) 12. Reglamentas (ES) 2016/1179 (IX Atp. CLP) 13. Reglamentas (ES) 2017/776 (X Atp. CLP) 14. Reglamentas (ES) 2018/669 (XI Atp. CLP) 15. Reglamentas (ES) 2019/521 (XII Atp. CLP) 16. Deleguotasis reglamentas (ES) 2018/1480 (XIII Atp. CLP) 17. Reglamentas (ES) 2019/1148 18. Deleguotasis reglamentas (ES) 2020/217 (XIV Atp. CLP) 19. Deleguotasis reglamentas (ES) 2020/1182 (XV Atp. CLP) 20. Deleguotasis reglamentas (ES) 2021/643 (XVI Atp. CLP) 21. Deleguotasis reglamentas (ES) 2021/849 (XVII Atp. CLP) 22. Deleguotasis reglamentas (ES) 2022/692 (XVIII Atp. CLP) 23. Deleguotasis reglamentas (ES) 2023/707 24. Deleguotasis reglamentas (ES) 2023/1434 (XIX Atp. CLP) 25. Deleguotasis reglamentas (ES) 2023/1435 (XX Atp. CLP) 26. Deleguotasis reglamentas (ES) 2024/197 (XXI Atp. CLP) - The Merck Index. - 10th Edition - Handling Chemical Safety - INRS - Fiche Toxicologique (toxicological sheet) - Patty - Industrial Hygiene and Toxicology - N.I. Sax - Dangerous properties of Industrial Materials-7, 1989 Edition - IFA GESTIS svetainė - ECHA agentūros svetainė - Cheminių medžiagų saugos duomenų lapų duomenų bazė, Sveikatos apsaugos ministerija ir Nacionalinis sveikatos institutas (Istituto Superiore di Sanità), Italija Pastaba vartotojams: Šiame dokumente pateikta informacija remiasi paskutinės versijos žiniomis. Prieš naudodamas produktą, vartotojas turi patikrinti pateiktos informacijos tinkamumą. Šis dokumentas neturi būti laikomas specifinio produkto įsigijimo garantija. Produkto naudojimas nėra mūsų kontrolės objektas - vartotojai turi patys laikytis saugumo taisyklių ir nurodymų. Gamintojas atleidžiamas nuo bet kokios atsakomybės kylančios dėl netinkamo naudojimo. Turi būti užtikrinamas tinkamas cheminius produktus naudojančio personalo mokymas. KLASIFIKAVIMO SKAIČIAVIMO METODAI Cheminės ir fizinės Pavojus: Produktas klasifikuojamas pagal kriterijus, nustatytus KŽP reglamento I priedo 2 dalyje. Cheminių ir fizinių savybių vertinimo duomenys pateikti 9 skyriuje. Pavojus sveikatai: Produkto klasifikacija pagrįsta skaičiavimo metodais pagal KŽP I priedo 3 dalį, nebent 11 skyriuje nurodyta kitaip. Pavojus aplinkai: Produkto klasifikacija pagrįsta skaičiavimo metodais pagal KŽP I priedo 4 dalį, nebent 12 skyriuje nurodyta kitaip. msds for B2C. Pakeitimai ankstesnėje apžvalgoje: Šie skyriai buvo pakeisti: 01 / 03.		